

حکمت و فلسفه

Hekmat va Falsafeh
(Wisdom and Philosophy)

Vol. 15, No. 57, Spring 2019

سال ۱۵، شماره ۵۷، بهار ۱۳۹۸

بررسی دیدگاه ابن‌سینا درباره حیث التفاتی به گذشته و آینده *مهدی اسدی^{*} چکیده

در این نوشتار به بررسی دیدگاه ابن‌سینا درباره دشواره حیث التفاتی و صدق خبر در مورد گذشته و آینده می‌پردازیم، که در آن متعلق معرفت وجود ندارد. نشان خواهیم داد که پیوند شدیدی بین حیث التفاتی مشهور علم و صدق خبر وجود دارد و ما می‌توانیم در مشخص کردن دیدگاه ابن‌سینا از هر دو بحث یاری جوییم. سپس به تعارضی در حیث التفاتی نزد ابن‌سینا اشاره می‌کنیم؛ در علم به معصوم‌های مثل زمان آینده، او نخست می‌گوید صورت ذهنی‌ای که از آن معصوم‌ها در ذهن داریم نسبتی با واقع ندارند ولی سپس همان جا بی‌درنگ، به اثبات چنین نسبتی می‌پردازد! ما می‌کوشیم تا جایی که امکان دارد به حل این تعارض پردازیم و در پایان میزان کارایی دیدگاه(های) ابن‌سینا؛ یعنی ذهنی محض بودن و بالقوه بودن علم، درباره این معصوم‌ها را مشخص بکنیم.

واژگان کلیدی: حیث التفاتی، صدق خبر، معصوم، گذشته و آینده، ثبوت.

پرتمال جامع علوم انسانی

* استادیار فلسفه پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، پژوهشکده حکمت معاصر، تهران، ایران؛
M.Assadi@ihcs.ac.ir

[تاریخ دریافت: ۱۳۹۷/۰۹/۲۵؛ تاریخ تأیید: ۱۳۹۸/۰۱/۲۰]

مقدمه

می‌دانیم که بحث حیث التفاتی^۱ یکی از مهم‌ترین مباحث فلسفی در سده اخیر بوده است و هست، و معمولاً از نظر تاریخی گفته‌می‌شود که ابن‌سینا مشارکت قابل توجهی در مورد اصطلاح intentionality داشته است: آن برگرفته از واژه «معنای» ابن‌سینا است که به "intention" ترجمه می‌شود.

به هر روی، اصل بحث این است که علم و آگاهی همیشه درباره چیزی است (aboutness) و مضاف به متعلقی است. اینک اشکال مهم در این جا آن است که در علم به گذشته و آینده، که در آن متعلق معرفت وجود ندارد، علم چگونه می‌تواند مضاف به عدم باشد؟ چراکه می‌دانیم تعلق هر گونه اضافه و نسبتی به معادومها بهشت خلاف شهود عقل است. از سوی دیگر، جمله‌ای که موضوع آن معادوم است اگر جمله‌ای ایجابی باشد به خاطر تعارض با قاعدة فرعیه مشکلات موجود دو چندان خواهد شد. مثلاً اگر بگوییم «قیامت خواهد آمد» این معرفت ما مضاف به چیست؟ پس مسئله اصلی پژوهش این است که: با توجه به این که به خاطر حیث التفاتی علم همیشه «درباره» چیزی است، از نظر ابن‌سینا این علم چگونه می‌تواند ویژگی حیث التفاتی را حفظ کرده و در عین حال «درباره» ناچیز و معادوم «گذشته» و «آینده» باشد؟

توضیح مسئله این که، جهت سهولت فهم مسئله فرض کنید خبر صادقی درباره امر «موجودی» اظهار کنیم؛ مثلاً بگوییم: (الف) «اکنون دریاچه خزر در شمال ایران است.» در اینجا هر کسی به‌آسانی می‌تواند بگوید خبر (الف) (که اکنون صادق است) «درباره» چه چیزی است و چه «متعلق»‌ای دارد. چه، همه می‌دانیم که دریاچه خزر اکنون موجود است و کشور ایران نیز اکنون موجود است و این دریاچه «موجود» نیز در سمت شمال این کشور «موجود» همین اکنون «موجود» است. پس در اینجا خبر صادق (الف) بدون هیچ مشکلی می‌تواند «درباره» «متعلق مربوطه خود» باشد. اینک، بر خلاف این مورد ساده، فرض کنید خبر صادقی درباره امر معادومی چون گذشته و آینده اظهار کنیم؛ مثلاً

بگوییم: (ب) «دیروز خورشید غروب کرد»؛ (ج) «فردا صبح خورشید از پشت کوه طلوع خواهد کرد». اینجا دیگر همچون (الف) به آسانی نمی‌توان گفت که (ج) «درباره» چه «متعلق»‌ای است. چون گرچه هم خورشید و هم پشت کوه اکنون موجودند طلوع خورشید از پشت کوه دیگر اکنون موجود نیست. اگر این طلوع اکنون موجود می‌بود، دیگر نمی‌گفتیم «فردا صبح خورشید از پشت کوه طلوع خواهد کرد» بلکه به جای آن می‌گفتیم «همین اکنون خورشید از پشت کوه طلوع می‌کند». یا حتی جهت فهم دشواری‌های بیشتر مباحث عدم، فرض کنید بدانیم و بگوییم: (د) «هفتمین نسل آلبرت آینشتاین استاد فوق ممتاز خواهد بود.» اینجا دشواری‌ها بیشتر است؛ چون برخلاف خورشید در مثال (ج) در اینجا موضوع قضیه؛ یعنی هفتمین نسل آینشتاین، نیز اکنون معدهوم است. بلکه باز محمول، استاد فوق ممتاز، نیز در حال حاضر در دنیا مصدقی ندارد. چون در حال حاضر در دنیا تنها «استاد ممتاز» تعریف شده است و تعداد اندکی از استادهای برجسته پس از سال‌ها تلاش و خلاقیت و نوآوری علمی به این مقام دانشگاهی نائل می‌شوند. اگر فرض کنیم بنا است بهزودی «استاد فوق ممتاز» نیز تعریف شود، پس در این صورت محمول (د) نیز اکنون متعلق موجودی ندارد و همین دشواری‌ها را بیشتر می‌نماید.

به هر روی، طبیعی است که در عرف گفته شود (ج) درباره این متعلق است که «خورشید فردا موجود خواهد بود» و «کوه و پشت کوه نیز فردا موجود خواهد بود» و «این خورشید فردایی» از «پشت کوه فردایی» «فردا طلوع خواهد کرد». ولی این تبیین به همان اندازه که در نگاه نخست و مخصوصاً نزد فهم عرفی دقیق و کاملاً درست به نظر می‌رسد، در تبیین عقلی دقیقی به همان اندازه (و بلکه بیشتر) مشکل‌آفرین است! چون – به عنوان قضیه‌ای بدیهی برای عامه مردم و حتی تقریباً برای همه اندیشمندان، «طلوع فردایی» این خورشید (فردایی) از پشت کوه (فردایی) اکنون معدهوم است؛ و حال آن‌که وقتی که ما «اکنون» خبر صادق (ج) را اظهار می‌کنیم این خبر صادق را درست «اکنون» صادق می‌دانیم و این صدق کنونی نیز مستلزم این است که (ج) درباره متعلق

مربوطه‌ای باشد که همین «اکنون» موجود است. و گرنه اگر (ج) چنین متعلق مربوطه‌ای نداشته باشد، به هیچ‌روی نمی‌تواند «اکنون» علم و خبری صادق باشد.

پس بیان ساده مسأله این می‌شود که: ما «اکنون» خبرهایی صادق درباره معدوم‌هایی چون گذشته و آینده اظهار می‌کنیم و آن‌ها را نیز «اکنون» صادق می‌دانیم ولی این اظهار صادق کنونی این مسئله را پیش‌می‌آورد که در چنین مواردی باید همین «اکنون» متعلق موجودی داشته باشند و حال آن که «اکنون» هیچ متعلق موجودی ندارند! در مثال (د) چنین دشواری‌هایی خود را بیش‌تر نشان می‌دهد. چون هنگامی که ما استاد فوق ممتاز بودن هفتمین نسل آینشتاین (که مربوط به آینده است) را تصور می‌کنیم، دشواره این است که چنین خبر صادقی درباره چه چیزی است؟ آیا می‌تواند درباره معدومی باشد؟ آشکارا نمی‌تواند؛ یعنی در این مثال نمی‌توانیم بگوییم هفتمین نسل آینشتاین که خودش اکنون وجودی ندارد می‌تواند اکنون منصف به استاد فوق ممتاز بودنی باشد که آن هم اکنون وجودی ندارد (مشکل قاعدة فرعیه)؛ یعنی متعلق چنین قضیه‌ای علی‌القاعدہ نمی‌تواند اکنون موجود باشد. ولی اگر متعلق آن اکنون معدوم است، چگونه اکنون درباره آن سخن صادقی می‌گوییم؟

پس از ذکر این مثال ساده اینکه بیان فنی و خلاصه مسئله می‌پردازیم؛ اهمیت معدومات در حیث التفاتی آن است که تعلق هر گونه اضافه و نسبتی به معدومات برای عقل مشکل ساز است و همین «دربارگی» علم را در مورد معدومات دچار خشنه می‌کند؛ چرا که حیث التفاتی؛ یعنی علم و آکاهی لزوماً «درباره» چیزی است. به عبارتی علم دارای اضافه است و از این‌رو نسبتی است که بین دو طرف اضافه وجود دارد به گونه‌ای که بدون یکی از این دو طرف اضافه، خود اضافه نیز به هیچ نحوی دارای هیچ‌گونه وجودی نخواهد بود. از سوی دیگر، جمله‌ای که موضوع آن معدوم است اگر جمله‌ای ایجابی باشد بنا بر قاعدة فرعیه دشواری‌های موجود حیث التفاتی دوچندان خواهد شد. پس بزرگ‌ترین مشکلی که حیث التفاتی علم با آن رو به رو است، مسئله علم به معدومات

است: حیث التفاتی لازمه علم است و بنابراین باید بتوان با حفظ حیث التفاتی علم به معصومها را نیز توجیه کرد در حالی که اضافه علم به معصوم محال است. بنابراین کاملاً ضروری است مسئله حیث التفاتی در مورد معصومات نزد ابن‌سینا ژرفانه بررسی و نقد شود؛ چه، گذشته از این که اصطلاح intentionality برگرفته از واژه «معنا»ی ابن‌سینا است، مسئله اضافه علم به معصومها نیز کاملاً مورد توجه ابن‌سینا بوده است.

همان‌طور که می‌دانیم در جهان اسلام در مواجهه با دشواره حیث التفاتی به معصومهایی چون گذشته و آینده، دیدگاه ثبوت معتزلی ظاهراً اولین راه حل‌های نظاممند و در عین حال مطروdotرین آن‌ها، بوده است که می‌گوید: معصومهای آینده گرچه وجود ندارند ثبوت دارند! می‌دانیم که این دیدگاه خلاف شهود بهشت توسط فیلسوفان مسلمان، و حتی برخی متکلمان، مورد نقد قرار گرفته است.^۲ ابن‌سینا از نخستین اندیشمندان برجسته‌ای است که به نقد چنین راه حلی پرداخته و کوشیده است دیدگاه خود را نیز در این میان مشخص کند. او در این بحث، در «الهیات شفا»، به بررسی رابطه خبر و معصومهای گذشته و آینده پرداخته و بحث حیث التفاتی و اضافه بودن علم را نیز در آن به درستی به صدق خبر گره زده است. به نظر می‌رسد اصل بحث صدق خبر و متعلق آن و بحث اضافه بودن علم مسئله واحدی باشد. چراکه صدق نیز اضافه و نسبتی بین خبر و متعلق خبر است، درست همان‌طور که علم نیز اضافه‌ای به معلوم است. بدین‌سان پیوند شدیدی بین حیث التفاتی مشهور علم و صدق خبر وجود دارد و ما می‌توانیم در مشخص کردن دیدگاه‌های اندیشمندان، از جمله ابن‌سینا، از هر دو بحث یاری جوییم؛ چنان‌که ابن‌سینا خود، درباره متعلق گذشته و آینده، هم در مورد علم و هم در مورد خبر، هر دو، بحث کرده است. با وجود این مزیت، خواهیم دید که در بحث حیث التفاتی علم و خبر نزد ابن‌سینا تعارضی وجود دارد: در علم به معصومهای زمان آینده او نخست می‌گوید صورت ذهنی‌ای که از آن معصومها در ذهن داریم نسبتی با واقع ندارند و سپس همان‌جا چند سطر بعد این‌گونه به اثبات نسبت می‌پردازد که «... معنای اخبار از آن‌ها این است که نسبتی با اعیان دارند»! پس ظاهراً باید او را به تناقض‌گویی متهم

کرد؛ او نخست به نفی نسبت و سپس بی‌درنگ، چند سطر بعد، به اثبات آن می‌پردازد! ما خواهیم کوشید تا جایی که امکان دارد به حل این تعارض پردازیم و در پایان میزان کارایی دیدگاه(های) ابن‌سینا را مشخص کنیم.

حيث التفاصي در مورد گذشته و آينده

ارسطو علم را اضافه دانسته و این مورد پذیرش ابن‌سینا قرار گرفته است. در آثار به عربی ترجمه شده ارسطو آمده است:

ومن المضاف [relative]^۳ ايضاً هذه الاشياء مثال ذلك: الملكة، والحال، والحس، والعلم [knowledge]، والوضع. فان جميع ما ذكر من ذلك فما هيته انما تقال بالقياس الى غيره لا غير [what it is (and not something)]. وذلك ان الملكة انما تقال ملكة لشيء، والعلم علم بشيء [knowledge of something]^۴، والوضع وضع لشيء، والحس حس بشيء، وسائر ما ذكرنا يجري هذا المجرى؛ ... والمضافات كلها ترجع بالتكافؤ بعضها على بعض [in relation to correlatives that knowledge reciprocate] في القول مثال ذلك ... العلم يقال علم بمعلوم [is called knowledge of what is knowable] والعلوم معلوم للعلم والحس حس بمحسوس والمحسوس محسوس للحس ... (ارسطو، ۱۹۸۰-الف: ۴۸-۴۹).

همان طور که دیده می‌شود، ارسطو در اینجا تصریح دارد: «...والمضافات كلها ترجع بالتكافؤ ...». این قاعده‌ای است که در فلسفه اسلامی به عنوان قاعده‌ای کلی مورد پذیرش قرار گرفته است: «المضافين متكافئان وجوداً و عدماً، و قوّةً و فعلًا» (طباطبایی، ۱۴۲۴ق: ۲۱۹؛ و نیز بنگرید به: سبزواری، ۱۳۶۹ - ۱۳۷۹: ۵۶۴). تعبیر خود ابن‌سینا در اینجا چنین است: «... أنه يلزم المضافات كلها هو أنهما معاً في الوجود، أي أيهما وجد كان الآخر موجوداً، وأيهما عدم كان الآخر معدوماً...» (ابن‌سینا، ۱۳۷۸هـ ۱۹۵۹م: ۱۵۰؛ و ابن‌سینا، ۲۰۱۵: ۲۵۰). ابن‌سینا، به تبع ارسطو، به شرح تصاویر علم پرداخته و می‌گوید

علم و حس نیز از امور اضافی (مضاف حقيقی) است و ماهیت چنین مقوله‌ای در قیاس و نسبت با غیر معنا می‌یابد؛ و به عبارت دقیق‌تر، علم نسبتی است بین دو «طرف اضافه» (= «مضاف مشهوری»). پس «الحس حس حاس بمحسوس، و العلم علم عالم بمعلوم» (ابن سینا، ۱۳۷۸ هـ - ۱۹۵۹ م: ۱۴۶-۱۴۴ و ابن سینا، ۲۰۱۵: ۲۴۶-۲۴۴؛ و نیز رک: ابن سینا، ۱۳۸۵ هـ - ۱۹۶۵ م: ۱۲۰ و ۱۸۳-۱۸۲). بنابراین، ذات اضافه بودن علم (و مباحث نزدیک به حیث التفاتی مانند دلالت، حکایت، اشاره و غیره) به تعبیر ابن سینا این می‌شود که: «اما التصديق فلأن معناها مضاف إلى حال الشيء في نفسه بأنه كما تصور» (ابن سینا، ۱۳۷۵ هـ: ۵۳).

اکنون می‌توان به دشواره‌یادشده پرداخت: در علم به گذشته و آینده که متعلق معرفت وجود ندارد، علم چگونه می‌تواند مضاف به عدم باشد؟ در پاسخ باید دانست که در التعلیقات در بحث اضافه، نکاتی وجود دارد که درباره حیث التفاتی در مورد گذشته و آینده و در فهم این که علم چگونه حاکی از معلوم، از جمله حاکی از معلوم معدهم، است بسیار سودمند است. چون از بحث زیر بعداً نیز در شرح برخی سخنان ابن سینا بهره فراوانی خواهیم برد، به گزارش مفصل آن می‌پردازیم:

قبيل إن المتضاييفين يجب أن يكونا موجودين معا فتنقض ذلك بالعلم والمعلوم فالشيء قد يكون موجودا ولا يكون معلوما فلا يكون مضافا، و المعلوم النسبة يكون مضافا. فقد لاح أنه ليست هذه الخاصية مستمرة في جميع المضافات، وهذا يستمر في معنى المضاف من حيث هو مضاف لا في شيء يعرض له المضاف.

يقول المتشکک: لم نقل: إنه لا شيء من المتضایفات يكون معاً إذ لا شيء من العلم والمعلوم يكون معاً بل نقول: إنه قد يكون [إذا] **علم موجود** [أو] **المعلوم غير موجود**. وقد يكون الشيء موجوداً ولا يكون معلوماً. والموجودات معلومة للبارى فقد يكون علم واحداً غير موجود، فالشك لا ينحل بما ذكر، فالعالم حينئذ لا يكون مضافاً إلى ذلك العلم.

يعني أن هذه الأمثلة التي أوردهما لتكن مسلمة فليثبت تقدح في أن بعض

المتضاييفات غير متكافئ الوجود، فإنما لم نقل: إن جميع المتضاييفات لا يتكافأ في الوجود، وإنما قلنا: إن بعض المتضاييفات غير متكافئ الوجود.

المعلوم هو نفس العلم فإنه تصور نفس العالم بصورة المعلوم، فهما واحد والمضاف إليه شيئاً ثان. فالمعلوم وحده لا يكفي في حصول الإضافة إذا لم يكن الشيء المعلوم موجوداً.

الصور الحاصلة في الذهن لا تتفق من الإضافة إلى الذهن، ولا تتفق من أن تكون مضافة بالقوه أو الفعل إلى شيء خارج. أما بالقوه فإذا كان الشيء من خارج غير موجود؛ وأما بالفعل فإذا كان الشيء من خارج موجوداً... (ابن سينا، ١٣٧٩: ١١٠-١١٥؛ بسنجد: ابن رشد، ١٩٨٠: ١١٥؛ ابن رشد، ١٣٧٧ هـ: ش: ١٣٤٣-١٣٤٨).

پس خلاصه سخن ابن سينا در اينجا آن است که: گفته شده است که متضاييفان باید با هم موجود شوند. ولی برخی اين تضاييف را با علم و معلوم نقض كرده اند؛ چه، گاه علم موجود است ولی معلوم موجود نیست. پاسخ ابن سينا اين است که «صورت ذهنی از اضافه به ذهن منفک نمی شود و از اين نیز منفک نمی شود که بالقوه یا بالفعل مضاف به شيء خارجي باشد. هنگامی بالقوه [مضاف به شيء خارجي] است که شيء خارجي موجود نباشد و هنگامی بالفعل [مضاف به شيء خارجي] است که شيء خارجي موجود باشد»

پس اگر علمی نسبت به گذشته معدوم یا آینده معدوم ابراز کنیم، مثلاً اگر در مورد گذشته بگوییم (الف) «زمین چند میلیارد سال پیش پدید آمد» یا در مورد آینده بگوییم (ب) «قيامت خواهد آمد»، ابن سينا می گويد اين معرفت عدمی ما بالقوه مضاف به خارج است. ولی معنای «بالقوه» در/ینجا چیست؟ چون می دانیم «بالقوه» در طول تاريخ، تا اندازه‌ای مانند «بالعرض»، معانی بسياري داشته است. مثلاً اگر بگوییم هسته بالقوه درخت است، اين يعني درخت همين اکنون در هسته بالقوه وجود دارد و در آينده می تواند بالفعل درخت بشود. ولی - دست کم در مورد گذشته، به سادگی نمی توان ديدگاه ابن سينا را به اين معنا بالقوه دانست. آيا می توان گفت (الف) می تواند بالفعل

گردد؟ محال است گذشته بتواند رخ دهد. ولی ابن سینا گاه گویا بالقوه به معنای چنین امکانی را در نظر دارد در آن جا که می‌گوید: «المربع المساوى لل دائرة ... إن عنوا أنه ممکن أن يوجد، فذلك أمر بالقوه، كما أن العلم به أيضا ممکن أن يوجد» (ابن سینا، ۱۳۷۸ هـ – ۱۹۵۹ م: ۱۵۲ و ابن سینا، ۲۰۱۵: ۲۵۲؛ و نیز رک: فاضل هندی، ۱۰۸۴ق: ۶۹). به فرض این پاسخ در مورد معدوم‌های آینده درست باشد، در مورد گذشته چنین نیست. البته چون در همینجا ابن سینا می‌گوید «إنه ليس يمكن وانت منطقى أن تتحقق هذه الأحوال كنه التحقيق» (همان: ۱۵۲ و ابن سینا، ۲۰۱۵: ۲۵۲)، این می‌تواند بدان معنا باشد که پاسخ ژرف‌تر را باید از آثار فلسفی او جست‌وجو کنیم. بنابراین آیا معنای دیگری از بالقوه می‌توان از آثار او به دست آورد؟ ما به منظور یافتن معنای بهتر «بالقوه» یا پاسخی بهتر، ناچاریم به تحلیل سایر آثار ابن سینا بپردازیم.

در واقع ما می‌توانیم تفصیل دیدگاه ابن سینا دربارهٔ علم به گذشته و آینده را در نقد او بر دلیل معتزله در مورد شیئیت معدوم و در اثبات شناخت‌نایزیری معدوم مطلق به دست آوریم و شاید بتوانیم همین را شرح معنای «بالقوه» در اینجا نیز به شمار آوریم. در نقد شیئیت معدوم ابن سینا مباحث علم و خبر را بهم گره زده است. در اینجا ما نخست بخش‌های مهم‌تر مباحث خاص علم و مباحث مشترک بین علم و خبر را می‌آوریم و در بخش بعدی مقاله به مباحث خاص خبر خواهیم پرداخت. او می‌گوید:

... و همانا می‌گوییم: «هر آینه به معدوم علم داریم»؛ زیرا معنا هرگاه تنها در نفس تحصل یابد و به خارج اشاره نشود، [در این صورت] معلوم تنها همان چیزی است که در نفس است و تصدیق واقع شده بین دو جزو متصورش این است که: همانا طبیعت این معلوم می‌تواند نسبتی معقول به سوی خارج پیدا کند، ولی در این زمان نسبتی ندارد. پس معلومی [هم] جز آن وجود ندارد. ... اخبار از معانی‌ای صورت می‌گیرد که وجودی در نفس دارند؛ گرچه در اعیان معدوم باشند و معنای اخبار از آن‌ها این است که نسبتی با اعیان دارند؛ مثلاً اگر بگویی «قيامت تحقق خواهد یافت»، «قيامت» را می‌فهمی و «تحقیق خواهد یافت» را می‌فهمی و «تحقیق خواهد یافت» را (که در نفس است) بر «قيامت» (که در نفس است) حمل می‌کنی. بدین

صورت که: این معنای قیامت] صحیح است که در معنای دیگری که آن هم معقول است، یعنی در [مفهوم] معقول زمان آینده (به معنای سوم معقولی) یعنی [مفهوم] معقول وجود، متصف شود. وضع در [خبر از زمان] گذشته هم به همین قیاس است. پس آشکار شد که «خبر داده شده» ناگری براید به وجودی در نفس موجود باشد (ابن سینا، ۱۳۸۵: ۴۵؛ و نیز رک: همان: ص ۶۰).^۶

گفتنی است ابن سینا در مقولات نیز به نوعی به خلاصه همین اشاره کرده است و علم به آینده را علم به وجود ذهنی آن دانسته و متعلق اضافه را نیز همان صورت ذهنی به شمار آورده است.^۷

به هرروی، چنان که دیده می‌شود، ابن سینا می‌گوید در علم به معصومها مثلاً زمان آینده، صورت ذهنی‌ای که از آن معصومها در ذهن داریم اکنون «نسبتی» با واقع ندارند و معلوم ما تنها همان صورت ذهنی است. طبیعی است این اشکال مطرح شود که همان‌طور که خود ابن سینا نیز می‌پذیرد، علم دارای اضافه است و بنابراین چاره‌ای از داشتن «نسبت» ندارد. در پاسخ این اشکال باید توجه داشت که ابن سینا به نفی مطلق نسبت نپرداخت و به همین خاطر از واژه اکنون و «در این زمان» بهره برد: «... در این زمان نسبتی ندارد». در فهم این نکته مهم، می‌بینی که پیش‌تر از تعلیقات درباره بالقوه بودن اضافه در علم به معصومها گزارش کردیم بسیار سودمند است. دیدیم که در آن جا ابن سینا اضافه بالقوه را پذیرفت و به نفی اضافه بالفعل پرداخت. پس این جا که ابن سینا به نفی نسبت می‌پردازد منظورش نسبت بالفعل است؛ و گرنه، در همین جا چند سطر بعد این گونه به اثبات نسبت می‌پردازد که «... معنای اخبار از آن‌ها این است که نسبتی با اعیان دارند». پس در این جمله اخیر منظورش نسبت بالقوه است. در غیر این صورت، آشکارا باید او را به تناقض‌گویی متهم کرد: او نخست به نفی نسبت و بی‌درنگ، چند سطر بعد، به اثبات آن می‌پردازد.^۸

پس معنای «بالقوه» در این جا این می‌شود که تنها اکنون نسبتی وجود ندارد و گرنه مثلاً در آینده این نسبت می‌تواند پدید آید. ولی در این صورت همان اشکال قبلی امان

تکرار می‌شود: آیا در مورد گذشته هم، مثلاً در مورد (الف) «زمین چند میلیارد سال پیش پدید آمد»، می‌توان همین را گفت؟ آیا درباره (الف) می‌توان گفت «طبیعت این معلوم می‌تواند نسبتی معقول بهسوی خارج پیدا کند، ولی در این زمان نسبتی ندارد»؟ آیا می‌توان گفت (الف) می‌تواند بالفعل شود؟ آشکارا محال است گذشته بتواند رخ دهد. پس بهفرض این پاسخ در مورد معدوم‌های آینده درست باشد، در مورد گذشته چنین نیست.

ولی این پاسخ در مورد همان معدوم‌های آینده نیز تا چه اندازه پذیرفتی است؟ پیش از پرداختن به نقد و بررسی این پاسخ «بالقوه» بگذارید تلقی رایج و پاسخ رایج، یعنی وجود ذهنی محسن را نقد کنیم.

در ابن سینا اگر خود را تنها به بخش‌هایی از همین عبارت‌های گزارش شده معطوف کنیم و معلوم را تنها صورت ذهنی بدانیم، (همان‌طور که ابن سینا در مقولات نیز متعلق اضافه را همان صورت ذهنی به شمار آورد و در واقع ابن سینا را آن‌طور که معمولاً تفسیر می‌شود و مورد دفاع قرار می‌گیرد، تفسیر کنیم) (رازی، ۱۴۱۱ ه: ۴۷ و ۴۳۲-۴۳۱؛ شیرازی، ۱۹۸۱: ۱۹۵-۱۹۶؛ شیرازی، ۱۳۸۲: ۱۲۴؛ نراقی، ۱۳۸۰: ۱۳۸۰ و ۴۴۹؛ حلبی، ۱۴۱۹: ۳۳۰؛ حلبی، ۱۴۲۱: ۴۶۹؛ علوی عاملی، بی‌تا: ۵۹ و ۶۳-۶۸ و ۱۶۳؛ حائری مازندرانی، ۱۳۶۲: ۳۲۶-۳۲۶^۹؛ مصباح‌یزدی، ۱۳۸۶-۱۳۸۷-الف: ۲۷۹-۲۸۶؛ مصباح‌یزدی، ۱۳۸۷: ۱۹۸-۱۹۹؛ شاکری، ۱۳۸۹: ۱۵۴-۱۵۳؛ رضایی، ۱۳۸۴: ۹۳-۹۴؛ حائری یزدی، ۱۳۸۰: ۱۱۹-۱۲۰؛ ملکیان، ۱۳۶۹: ۱۰۵-۶۰۵؛ و نیز بسنجدید با؛ برهان مهریزی و فیاضی، ۱۳۸۹: ۱۹-۲۰ و ۲۳) و به بحث بالقوه یادشده توجه نکنیم، در این صورت اشکال این است که: فرق جمله صادق و کاذب در چیست؟ اگر بگوییم «قيامت تحقق نخواهد یافت»، آیا این با ملاک یادشده صادق نخواهد بود؟ چون «قيامت» را می‌فهمیم و «تحقیق نخواهد یافت» را می‌فهمیم و «تحقیق نخواهد یافت» را (که در نفس است) بر «قيامت» (که در نفس است) حمل می‌کنیم. چون ملاک تنها امری ذهنی است! در اینجا است که خواهند گفت:

- ما مجاز نیستیم این حمل را انجام دهیم.

- چرا؟

- چون مطابق با واقع نیست؛ چراکه ملاک تنها ذهن نیست.

- اگر چنین است، پس درست به همین دلیل اگر «تحقیق خواهد یافت» را (که در نفس است) بر «قیامت» (که در نفس است) حمل می‌کنیم، به این دلیل است که مطابق با واقع است. ولی آن واقع آیا چیزی جز این است که «قیامت تحقیق خواهد یافت»؟ پس باز اشکال خود را نشان می‌دهد: متعلق اضافه، «قیامت تحقیق خواهد یافت» است که اکنون معذوم است و واقعیتی ندارد؛ مگر این که برای آن ثبوتی قائل شویم!

پس این پاسخ نه رد مناسبی بر معتبرله است و نه اصلاً پاسخ درستی است. پس در اینجا می‌توان ادعای معتبرله را در علم و خبر ایجابی به گونه‌ای بازسازی و تقویت کرد که پاسخ فیلسوفانی چون ابن‌سینا دیگر به آسانی کارگشا نباشد. چراکه، پیروان ثبوت اکنون می‌توانند بگویند: متعلق علم ما، مثلاً در «قیامت خواهد آمد»، واقعیتی خارجی است نه واقعیتی ذهنی. به عبارتی، علم ذهنی باید دال بر متعلقی خارجی باشد. پس قیامت هم اکنون ثبوت دارد!

این نقد نشان می‌دهد پاسخ از طریق «بالقوه» پاسخ مناسب‌تری است^{۱۱}. پس اکنون به نقد و بررسی این پاسخ «بالقوه» می‌پردازیم: در آینده که معلوم خارجی وجود بالفعل پیدا می‌کند گاه علم فاعل‌شناسا (و یا حتی خود او) در آن هنگام اصلاً وجود ندارد که «نسبت بالفعل» بتواند با تکیه بر دو طرف، (۱) عالم بماهو عالم بالفعل و (۲) معلوم خارجی بالفعل، تحقق داشته باشد. بلکه حتی با فرض وجود علم فاعل‌شناسا در آن هنگام، مشکل این می‌شود که گرچه مطابق وجود پیدا کرده است ولی مطابق مورد نظر از میان رفته است در حالی که در اضافه هر دو طرف آن باید محقق باشند. یعنی مثلاً امروز صبح که خورشید بر می‌آید گرچه این علم در من فاعل‌شناسا وجود دارد که «خورشید بر می‌آید»، ولی بحث درباره این بود که من دیروز نیز علم داشتم که «فردا

خورشید برمی‌آید». اکنون چون دیروز معدوم شده است، علم دیروزی من نیز معدوم شده است، چراکه هر امر دیروزی گذشته و معدوم است. پس مطابق معدوم دیروزی چگونه می‌تواند با مطابق موجود کنونی نسبت و اضافه‌ای داشته باشد؟ بدین سان مشکل اصلی باز بر جا است: در اضافه هر دو طرف آن باید محقق باشد در حالی که در اینجا هنگامی که مطابق موجود است مطابق معدوم است و هنگامی که مطابق موجود است مطابق معدوم است!

هم‌چنین، اگر اضافه بالفعل و نسبت بالفعل در اینجا وجود ندارد و تنها اضافه و نسبت بالقوه وجود دارد، در این صورت خود علم (بماهو علم) هم، به خاطر قاعدة تضایف یادشده، باید بالقوه باشد. اگر این علم بالقوه را در مورد مجردات و خدا^{۱۲} هم بگوییم، که البته به خاطر کلیت پاسخ ابن‌سینا می‌توانیم بگوییم، اشکال این می‌شود که با مبانی فلسفه اسلامی در آن‌ها (دست‌کم در خدا) مطلقاً هیچ قوه‌ای وجود ندارد.^{۱۳}.

در پایان این بخش، به منظور نقد این راه حل وجود ذهنی ابن‌سینا از زوایای بیشتر، اشاره‌ای نیز به سخن چند تن از شارحان ابن‌سینا خواهیم داشت که در اینجا سخنان اندک متفاوتی دارند. توضیح این‌که، مصباح‌یزدی در شرح این بحث گرچه در نهایت اموری چون «... می‌تواند نسبتی با اعیان خارجی داشته باشد» و «... این امر ذهنی نسبتی با خارج دارد» را با چندین بار تکرار به همان وجود ذهنی تفسیر می‌کند، اما یک‌جا چنین تعبیری دارد: «... مفاهیم مأخذ در این قضیه شائینت آن را دارند که اگر در خارج مصدقی پیدا کردند، مصادیق آن‌ها با هم‌دیگر اتحاد داشته باشند» (مصطفلاح بزدی، ۱۳۸۶-الف: ۲۸۱). این سخن از جهتی تقریر ضعیفتری از سخن حسین خوانساری (۱۰۹۸ ه) است که می‌گوید «لیس هذه النسبة متحققة في وقت حكمنا هذا في الخارج. ... بل إنما نتعلّق بها و نحكم بجواز وقوعها في المستقبل» (خوانساری، ۱۳۷۸: ۱۹۷).

یک اشکال چنین دیدگاهی آن است که در آینده که معلوم خارجی وجود بالفعل پیدا

می‌کند، گاه علم فاعل‌شناسا (و یا حتی خود او) در آن هنگام اصلاً وجود ندارد که «نسبت» بتواند با تکیه به دو طرف، (۱) عالم بماهو عالم و (۲) معلوم خارجی، تحقق داشته باشد. پس در چنین مواردی آیا ما به آینده علم نداریم؟ هم‌چنین، ما/اکنون علم داریم و علم کنونی به خاطر اضافه یادشده مستلزم نسبت کنونی است. برای فهم بهتر چنین اشکالی و اشکال‌های دیگر، نخست به بیان مفصل‌تر محمد نعیم طالقانی (قرن ۱۱) می‌پردازیم. او چون متوجه است که متعلق واقعی علم همان واقع است و نه ذهن، می‌گوید:

... و الغرض إثباته للموضوع في الواقع، وهو يقتضي ثبوت الموضوع في الواقع،
و المفروض انتفاء فيه لكونه معدوما في الواقع، لأن هذا الخبر يمكن أن يؤخذ على
طريق قولنا: ... و قولنا: إن القيامة تكون، حيث إن المحمول في الجميع وإن كان
أمرا ثبوتاً واقياً و كان الغرض إثباته للموضوع في الواقع، لكن الحكم الذهني به وإن
كان في حال العدم إلا أن ذلك التثبت ليس في حال العدم، بل بعد الحكم، وفي حال
الوجود، أي أن الموضوع المعدوم إذا فرض وجوده و حصل له الوجود ثبت له ذلك
المحمول في الواقع، سواء كان المحمول نفس الوجود، كما في قولنا: القيامة تكون ...
و حيث يكون ذلك المحمول ... ثابت له في الواقع، ويكون قد اقتضى وجود
الموضوع في الواقع، وإن كان الحكم الذهني به في زمان عدمه، كما في قولنا: ...
القيامة تكون (طالقانی، ۱۴۱۱ ق: ۲۶۸ و ۲۷۲).

در نقد می‌توان گفت: در آن صورت (الف) «قیامت تحقق خواهد یافت» صادق خواهد بود بلکه «قیامت اکنون تحقق دارد» صادق خواهد بود؛ بدین معنا که، «اکنون» در اینجا یعنی در زمان همان وجود آینده‌ای که فرض می‌شود (یا برپایه «... اگر ...» مصباح، شرط می‌شود). افزون بر این، با این تفسیر هل بسیط سلبی هرگز صادق خواهد بود و بلکه همیشه امری متناقض خواهد بود؛ مثلاً «جنگ بین انبیا رخ نخواهد داد» با این تفسیر یعنی «جنگ بین انبیا» با فرض وجود (یا برپایه «... اگر ...» مصباح به شرط وجود) «رخ نخواهد داد». روشن است که با فرض (یا با شرط) وجود «جنگ بین انبیا» دیگر نمی‌توان گفت آن رخ نمی‌دهد. البته ممکن

است در مورد هل بسیط سلبی گفته شود با فرض (یا با شرط) عدم قضیه صادق خواهد بود. در این صورت در نقد می‌توان گفت: در این صورت هل بسیط کاذبی چون (ب) «قیامت تحقق نخواهد یافت» باید صادق باشد؛ چه، با فرض (یا با شرط) عدم «قیامت» مطمئناً تحقق نیافتن قیامت حتمی است و بنابراین (ب) صادق خواهد بود و اگر گفته شود ما در اینجا به دلایلی مجاز به فرض (یا شرط) عدم «قیامت» نیستیم، علت به همان بحث نخستین باز خواهد گشت که: چون (الف)، ما مجاز به فرض (یا شرط) عدم «قیامت» نیستیم. پس دچار دور خواهند شد و همان مباحث را تکرار خواهند کرد. چه دوباره از نحوه صدق (الف) پرسش خواهیم کرد و آن‌ها نیز به‌ناره همان پاسخ «... فرض ...» (یا «... اگر ...») را خواهند گفت و ما نیز همین نقدها را پیش‌خواهیم کشید و بدین‌سان باز به همین اشکال خواهیم رسید.

گفتنی است مصباح یزدی گاه به‌وسیلهٔ معقول ثانی فلسفی در حل این دشواره کوشیده است:

الإضافة بين العلم والمعلوم إنما هي من حيث كونه حكاية عن مهية المعلوم ...
 [بل] يمكن تتميمه بأن الإضافة بينهما تكون بالعرض، فالإنسان إنما يكون طرف الإضافة للقيامة بما أنه عالم، كما أن القيامة إنما تكون طرفاً لها بما أنها معلومة، والعالم والمعلوم عنوانان عرضيان، فالإضافة تكون في الحقيقة بين العلم والمعلوم بالذات. لكن بعد ذلك كله يبقى السؤال عن الإضافة بين المعلوم بالذات والمعلوم بالعرض، حيث إن الأول حاكي عن الثاني فهما متضاربان رغم أنهما غير مجتمعين في الوجود. فلامناصر إلا بال بصير إلى أن عروض الإضافة إنما هو في الذهن وأن الاتصال بها خارجي فقط على ما هو شأن جميع المقولات الثانية الفلسفية (مصباح، ١٤٠٥: ١٩١).

پس حاصل این راه حل مصباح یزدی این است که قیامت گرچه اکنون در خارج معدوم است، به‌خاطر معقول ثانی فلسفی بودن «اضافه» می‌توان بین این قیامت معدوم و صورت ذهنی موجود آن اضافه‌ای انتزاع کرد؛ چه، «أن الإضافة ... من

المفاهيم الاعتبارية بمعنى المقولات الثانية الفلسفية. ويؤيد ذلك ... أنها قد تلاحظ ... بين الموجود والمعدوم بل بين المعدومين والممتعين» (صبحاً، ۱۴۰۵ هـ).^{۱۸۸}

ولی مشکل راه حل مصباح یزدی آن است که با تغییر «اضافه» از معقول اول به معقول ثانی فلسفی اصل اشکال از بین نمی‌رود. چون در هر صورت اتصاف خارجی مستلزم نوعی وجود خارجی است چنان‌که خود مصباح یزدی نیز در تعریف معقول ثانی فلسفی آورده است: «مفاهیمی که حمل بر اشیاء خارجی می‌شوند [و] ... انتزاع آن‌ها نیازمند به کندوکاو ذهنی و مقایسه اشیاء با یکدیگر می‌باشد [و] ... عروضشان ذهنی ولی اتصافشان خارجی است» (صبحاً، ۱۳۸۶-ب: ۱۹۹). پس باز این سؤال باقی است که علم به قیامت از حیث متعلق، دارای چه منشاً انتزاعی در خارج است؟^{۱۹۰}

صدق خبر در مورد گذشته و آینده

ابن‌سینا در نقد خود بر دلیل معتزله در مورد شیئیت معدوم و در اثبات خبرناپذیری معدوم مطلق می‌گوید:

... از آن [=شیء معدوم و افراد معدوم مطلق] هرگز خبر داده نمی‌شود و نه معلوم است؛ مگر تنها به این عنوان که در نفس متصور است. ولی این که صورتی در نفس متصور است که به شیئی اشاره می‌کند، چنین نیست. اما خبر؛ به خاطر این که همانا [=فلان] خبر همیشه از شیئی ای متحقق در ذهن می‌باشد و از معدوم مطلق به ایجاب خبر داده نمی‌شود^{۱۹۱} و هنگامی که از آن به سلب خبر داده شود برای آن به نحوی وجودی در ذهن جعل می‌شود؛ زیرا «هو» در بردارنده اشاره‌ای است و اشاره به معدومی که به هیچ وجهی صورتی در ذهن ندارد محال است. پس چگونه بر معدوم چیزی ایجاب می‌شود؟ (ابن‌سینا، ۱۳۸۵: ۴۳-۴)

پس ابن‌سینا در اینجا می‌گوید: هرگز نمی‌توان از شیء معدوم و افراد معدوم مطلق خبر داد و آن‌ها معلوم ما هم واقع نمی‌شوند؛ مگر تنها به این عنوان که در ذهن ما تصور شده‌اند. ولی این صورت ذهنی به هیچ شیء خارجی‌ای اشاره نمی‌کند. اما این که هرگز نمی‌توان از شیء معدوم و افراد معدوم مطلق خبر داد به این خاطر است که همیشه از

شیئی متحقق در ذهن می‌توان خبر داد. از معدهومی که مطلقاً در خارج (اعم از «ذهن») و «خارج اخص») معدهوم است هرگز به ایجاب خبر داده نمی‌شود. از چنین معدهومی هنگامی هم که به سلب خبر داده شود برای آن به نحوی وجودی در ذهن جعل می‌شود؛ زیرا «هو» در بردارنده اشاره است و اشاره به معدهوم مطلق محال است.

پس چنان که دیده می‌شود، در اینجا تمرکز بر روی «اشاره» است؛ یعنی همان طور که در بحث علم «حیث التفاتی و اضافه» علم (به خاطر دشواره عدم) دچار مشکل بوده است، اینجا معادل آن، یعنی «اشاره»، دچار مشکل شده است. شارحان در اینجا در مورد این که «هو» چیست و چگونه باعث اشاره می‌شود بسیار بحث کرده‌اند (برای نمونه: شیرازی، ۱۳۸۲: ۱۲۰ و ۳۸۹؛^{۱۶} صباح یزدی، ۱۳۸۶-الف: ۲۶۵-۲۷۲؛ و نیز رک: حلی، ۱۴۲۱ هـ - ۱۳۷۹: ۴۱۵-۶؛ نراقی، ۱۳۸۰: ۳۸۹). به‌نظر ما پرداختن به بسیاری از آن مباحث در بحث کنونی نتیجه‌های ندارد. آن‌چه مهم است این است که در هر خبری «اشاره»‌ای وجود دارد. به‌آسانی می‌توان این اشاره را معادل صدق در خبر^{۱۷} دانست. نراقی در شرح «اشارة» ابن سینا در این بخش از الهیات شفاء این توضیح را افزوده است که اشاره یعنی انطباق مفهوم بر مصدق:

... عن المفهوم مما يصدق عليه وهو الأفراد: وجعل الإشارة إليه بمعنى انطباقه عليه واتحاده معه. ... فإن الإشارة إلى شيء خارج هو أن يكون المتضور متّحداً مع أمر متحقّق في نفس الأمر يكون هذا الأمر فرداً له، ويكون هذا المتضور صادقاً عليه مطابقاً له (نراقی، ۱۳۸۰: ۳۸۰-۳۸۳؛ و نیز رک: همان: ۴۰۷).

می‌دانیم که این انطباق مفهوم بر مصدقی که نراقی در شرح «اشاره» از آن سخن می‌گوید همان معنای صدق است. اما افزون بر این شرح نراقی، دلیل ما بر این که می‌توان این اشاره را معادل صدق در خبر دانست آن است که صدق، به‌همان اندازه که به خبر و موصوف به صدق وابسته است درست به‌همان اندازه به متعلق خبر و صدق‌ساز نیز وابسته است. بنابراین می‌توان «اشاره» در خبر را معادل یا لازمه صدق دانست (صدقی که وابسته و مضاف به متعلق خود است).

از جمله فرائی که در تطبیق اضافه علم با این «اشاره» سودمند است، جمله‌ای است که پیش‌تر گزارش کردیم: «أَمَا التَّصْدِيقُ فَلَأَنَّ مَعْنَاهَا مُضَافٌ إِلَى حَالِ الشَّيْءِ فِي نَفْسِهِ بِأَنَّهُ كَمَا تَصْوِرُ». (ابن‌سینا، ۱۳۷۵ ه: ۵۳)

نیازی به گفتن ندارد که نزد ابن‌سینا همین معنای عام تصدیق معادل خبر است. او در منطق/شمارت می‌گوید: «التركيب الخبرى و هو الذى يقال لقائله إنَّ صادق فيما قاله أو كاذب ...» (ابن‌سینا، ۱۳۸۳: الف: ۱۱۲؛ و نیز رک: ابن‌سینا، ۱۳۱۵: ۱۹؛ ابن‌سینا، ۱۹۷۰: ۳۱-۳۲؛ ابن‌سینا، ۱۳۶۴: ۱۲؛ ابن‌سینا، ۱۴۲۰ ه - الف: ۱۲۷-۱۲۶؛ ابن‌سینا، ۱۳۷۸ ه: ۸۷؛ ابن‌سینا، ۱۴۰۵ ه - ب: ۷؛ ابن‌سینا، ۱۴۰۵ ه - الف: ۶۰؛ ابن‌سینا، ۱۳۱۵: ۱۹؛ ابن‌سینا، ۱۴۰۰ ه: ۱۷؛ ابن‌سینا، ۱۹۷۰: ۳۲؛ ابن‌سینا، ۱۳۷۱ ه: ۱۷؛ ابن‌سینا، ۱۳۷۳: ۱۳۷۵ و ۶۱). پس رکن خبر به صدق و کذب است. پس، همان‌طور که روشن است، منظور از خبر، یا همان تركيب خبری و مركب تمام خبری، در این‌جا همان علم حصولی تصدیقی (به معنای عام خود، و نه به معنای علم یقینی به معنای خاص) خواهد بود که می‌تواند صادق باشد یا کاذب؛ چراکه ابن‌سینا گاهی علم را به تصور و تصدیق (ابن‌سینا، ۱۳۷۳: ۱۵؛ ابن‌سینا، ۱۴۰۵ ه - ب: ۱۷؛ ابن‌سینا، ۱۳۶۴: ۳؛ ابن‌سینا، ۱۳۱۵: ۳-۴؛ ابن‌سینا، ۱۳۵۳: ۲) و گاهی نیز به تصور ساده و بی‌تصدیق ۱۴۰۵ و تصور با تصدیق (ابن‌سینا، ۱۳۸۳: الف: ۲۳؛ ابن‌سینا، ۱۳۷۱ ه: ۱۷؛ ابن‌سینا، ۱۴۰۵ ه - الف: ۹) تقسیم می‌کند. از آن‌جا که این تقسیمی منطقی و جامع است، هر آن‌چه تصور نباشد باید متصف به صدق و کذب شود و این همان خبر است. در واقع خبر تعییری منطقی است و معمولاً در آن توجه نمی‌شود که مرتبط به فاعل‌شناسا است. ولی علم حصولی تصدیقی تعییری معرفتی است که ارتباط به فاعل شناسا در آن آشکار است.

کوتاه این‌که، در خبر هم اضافه وجود دارد. این اضافه آشکارا به‌خاطر حکایت و صدق و اشاره موجود در خبر است. پس تفسیر شایسته و قابل دفاع سخن ابن‌سینا در

واقع این است که «صدق» خبر مستلزم «اشاره» به متعلق خبر است. ولی چون در این جا متعلقی وجود ندارد، پس نمی‌تواند اشاره‌ای وجود داشته باشد. پس ناچار متعلق صدق و اشاره باید امری ذهنی باشد. بدین‌سان، راه حل ابن‌سینا در این جا معادل ذهنی محض بودن معلوم می‌شود که بهنقد آن پرداختیم و دیگر آن‌ها را بازگو نمی‌کنیم.

ولی اگر تفسیر قوی‌تر بالقوه بودن را در خبر وارد کنیم، اشاره موجود در خبر اشاره‌ای بالقوه است. پس صدق خبرهای ناظر به آینده/گذشته صدق بالقوه خواهد بود. پس در واقع تعریف دقیق‌تر خبر مثلاً این خواهد شد که: جمله‌ای که یا صدق(اکذب) بالفعل دارد و یا صدق(اکذب) بالقوه. اینک، چون ادله خبر ابن‌سینا در واقع به همان ادله علم بر می‌گردد، پس همان اشکال‌های یادشده در اضافه و علم بالقوه در خبر و صدق و اشاره بالقوه نیز جاری است.

نتیجه‌گیری

در این نوشتار به بررسی دیدگاه ابن‌سینا درباره حیث التفاتی و صدق خبر در مورد گذشته و آینده پرداختیم، که در آن متعلق معرفت معدوم است. مشاهده شد که ابن‌سینا گاه می‌گوید علم در مورد گذشته و آینده بالقوه مضاف به خارج است ولی معنای «بالقوه» را مشخص نکرد. در مشخص کردن معنای آن دیدیم که گاه گویا «بالقوه» به معنای رایج آن (که نوعی امکان است) را در نظر دارد. در نقد گفتیم بهفرض این پاسخ در مورد مدعوم‌های آینده درست باشد، در مورد گذشته چنین نیست. بنابراین به منظور یافتن معنای بهتر «بالقوه»، یا پاسخی بهتر، به تحلیل سایر آثار ابن‌سینا پرداختیم.

مشاهده شد که راه حل او به مسئله نوشتار حاضر گاه این است که معلوم و مخبر ما تنها همان صورت ذهنی است. در نقد گفتیم در این صورت یا جمله‌های کاذب نیز علم و خبر خواهند شد و یا ناچار به رجوع به مطابقت با آینده معدوم و حتی ثبوت معتزلی هستیم. بنابراین پاسخ از طریق «بالقوه» را پاسخ مناسب‌تری یافتیم. (هم‌چنین دیدیم که

این پاسخ را در حل تعارضی در شیخ؛ یعنی نسبت بودن یا نبودن علم، می‌توان پاسخ نهایی به شمار آورده) ولی اینجا نیز دیدیم اضافه و صدق بالقوه موجب بالقوه شدن علم و خبر خواهد شد که خود همین نیز اشکال‌های خاصی را در پی دارد.^{۱۸}

همچنین دیدیم در هر صورت دیدگاه ابن‌سینا درباره حیث التفاتی و صدق خبر در مورد گذشته در مقایسه با دیدگاه او در مورد آینده با دشواری‌های بیشتری روبرو است.

پی‌نوشت‌ها

1. intentionality.

۲. سنجش نظاممند این دیدگاه با ماینونگی گری (Meinongianism) در غرب، که هنوز هم پیروانی دارد، و ناقدان آن در جای خود می‌تواند بسیار سودمند باشد.

۳. ترجمة انگلیسی (Aristotle, 1991: *Cat.*, §7, 6a2-6b36) نیز با ترجمة عربی بسیار هماهنگ است. به منظور افزایش دقّت، معادل انگلیسی اصطلاح‌های کلیدی را نیز در اینجا داخل کروشه به متن عربی افزوده‌ایم.

۴. در جدل ارسسطو نیز آمده است: «فإن العلم من الأشياء المضافة» (ارسطو، ۱۹۸۰-الف: ۵۷۶). به همین سان در مابعد الطبيعة: «...المضاف ... كالعلم إلى المعلوم فإنه يقال شيء آخر باضافته إليه» (ابن‌رشد، ۱۳۷۷ هـ-ش: ۱۳۴۳).

۵.. تعبیر «وجوداً و عدماً» نیز ظاهرأ برگرفته، و خلاصه شده، از این تعبیر ارسسطو است که در ادامه می‌گوید:

وقد يظن أن كل مضافين فهما معاً في الطبع [simultaneous by nature]، وذلك حق في أكثرها [in most cases]؛ ... وقد يفقد كل واحد منها الآخر مع فقده [each] [carries the other to destruction] (ارسطو، ۱۹۸۰-الف: ۵۱).

منتها اشکالی که ممکن است مطرح شود این است که: ارسطو در اینجا با تعبیر «أكثراً» ظاهراً قاعدة تكافؤ را اکثری می‌داند و نه کلی و حال آن که اندیشمندان مسلمان قاعدة تكافؤ را معمولاً قاعده‌ای کلی می‌دانند و نه صرفاً اکثری. بررسی این نکته گرچه در جای خود مهم است، تأثیری در این بحث ندارد؛ چراکه ارسطو نیز در بحث کنونی به تصریح برآن است که نبود معلوم علم را نیز مطلقاً از میان خواهد برداشت: «أن المعلوم إن لم يوجد، لم يوجد العلم [if there is not a knowable there is not knowledge]» (ارسطو، ۱۹۸۰-الف: ۵۲).

۶. در اینجا ابن سینا از برخی، به کوتاهی، گزارش می‌کند که به‌خاطر اضافه بین وجود و عدم، واقعی و غیرذهنی بودن اضافه را منکر شده‌اند (تا به‌جای حل مسئله آن را حذف کرده باشند). مصباح یزدی در شرح می‌گوید: «نفس تحقق ... اضافه عالم و معلوم که میان موجود و معصوم واقع می‌شود، دلیل آن است که اضافه، امری حقیقی نیست. اگر اضافه، امری حقیقی بود؛ معنا نداشت که قائم بین دو چیزی باشد که یکی از آن دو، شیء است و دیگری لاشیء» (مصطفی یزدی، ۱۳۸۷: ۱۸۱ و نیز ۱۸۵-۱۸۴). ابن سینا در اینجا پاسخ چنین شیوه‌ای را نیز همان را حل وجود ذهنی می‌داند (و نیز رک: شیرازی، ۱۳۸۲: ۵۸۴-۳۸۰؛ ۳۷۹-۱۴۲۸؛ لاهیجی، ۱۳۷۸: ۵۸۵-۶۸۸).

به‌نظر ما در نقد چنین دیدگاهی می‌توان گفت: نفی اضافه در خارج و ذهنی دانستن آن نیز مشکل اضافه علم به گذشته و آینده را حل نخواهد کرد. چه، ما به برخی از حالات نفسانی و ذهنی خود در گذشته و آینده علم داریم. این‌جا نیز متعلق معرفت، با آن که چنین متعلقی ذهنی است و نه خارجی، معصوم است. ولی باز مشکل اضافه بین وجود (= علم ما به گذشته و آینده نفسانی و ذهنی‌ای که اکنون معصوم‌اند) و عدم (= متعلق علم ما به گذشته و آینده نفسانی و ذهنی‌ای که اکنون معصوم‌اند) برجا است! پس در اضافه ذهنی نیز هنوز مشکل علم به گذشته و آینده برجا است!

۷. و أما العلم بالقيامة، فإنه إنما هو في حكم سيكون، فإن العلم بها أنها ستكون علم

بحال من أحوالها موجود في الذهن مع وجود العلم بأنها هي ستكون لا عند ما تكون، بل قبل ذلك عند ما هي معدومة في الأعيان موجودة في النفس. و أما تصور ماهية القيمة مجردة فإنه غير مضاد إلى شيء في الوجود من حيث هو تصور. و اعلم أن جميع أمثل هذه إضافات إنما تتقرر في الوهم، و المتضادات فيها أيضا إنما تكون متضادات في الوهم (ابن سينا، ۱۳۷۸ هـ - ۱۹۵۹ م: ۱۵۴ و نيز رک: ابن سينا، ۱۵۱۵ م: ۲۵۳؛ و نيز رک: فاضل هندی، ۱۰۸۴ ق: ۶۹).

۸. ولی کاکایی و مقصودی همان بالقوه را نیز با تکلف و بدون هیچ دلیلی به همین وجود ذهنی تفسیر می کنند: «ابن سينا در واقع با طرح ارتباط بالقوه در مقابل ارتباط بالفعل بر مبحث وجود ذهنی در مقابل وجود خارجی پاشاری می کند» (کاکایی و مقصودی، ۱۳۸۸، ۱۴: ۱۷ و ۱۶).

۹. سید احمد علوی عاملی (۱۰۶۰ هـ) و حائری مازندرانی گرچه با چندین بار تأکید و تکرار بحث را به همان وجود ذهنی تفسیر می کنند، اما آن‌ها گاه این نکته اندک متفاوت را دارند:

«... فالمحبر عنه بالذات هو معناه الذهني بالقياس الى الوجود الاستقبالي او الماضوى» (علوی عاملی، بی تا: ۶۴). سال؟

«... از امر خارجی قبل الواقع فقط حکایت ذهنیه دارد و بعد الواقع موجود خارجی است نه معدوم» (حائری مازندرانی، ۱۳۶۲: ۳۲۶).

۱۰. در اینجا مصطفی ملکیان نیز در علم به گذشته در کل از همان وجود ذهنی اندیشمندان مسلمان دفاع می کند و می گوید: ما مکان و زمان خاص قضایای تاریخی را فرض می کنیم و همین فرض و اعتبار مکان و زمان خاص در قضیه ذهنیه (و نه قضیه ملفوظه) مطابق آن قضایای تاریخی است.

بررسی دیدگاه ابن‌سینا درباره حیث التفاتی به گذشته و آینده
(مهدی اسدی)

۸۳

۱۱. و البته دیدیم که در حل تعارض سخنان شیخ اصلاً می‌توان پاسخ نهایی او را همین دانست.

۱۲. دقیق شود حتی علم کلی (ابن‌سینا، ۱۳۸۳- ب: ۳۰۷-۳۱۸) خدا به جزئیات نیز چون پیش از آفرینش متعلقی خارجی ندارد طبق این تحلیل پیش از آفرینش علمی بالقوه خواهد بود. روشن است که پاسخ زیر تا جایی که از ظاهر آن قابل فهم است درباره پس از آفرینش است نه پیش از آفرینش: «... إن كُل شَيْءٍ فِإِنَّهُ واجِبٌ بِسَبِيلٍ وَبِالإِضَافَةِ إِلَيْهِ؛ فَيَكُونُ مُوجُودًا بِال فعلِ بِالإِضَافَةِ إِلَيْهِ» (ابن‌سینا، ۱۳۷۹: ۲۸).

۱۳. همچنین، اگر توجه کنیم که برخی معدهوم‌ها نه تنها در آینده رخ نخواهند داد، بلکه اصلاً ممکن نیستند، در این صورت ابن‌سینا پاسخی عام و کلی برای علم به همه معدوم‌های شناختنی پیش‌نهاده است. مثلاً می‌دانیم «همین اکنون محال است ابن‌سینا در خارج هم باشد و هم نباشد». پس این علم ما همین اکنون و بالفعل حاکی از خارج است ولی مدلولی در خارج ندارد. پس مضاف به چیست؟ این بحث پیچیدگی‌های خاص خود را دارد و چون ما نمی‌توانستیم آن را نیز در این جستار کوتاه طرح کنیم، بررسی تفصیلی آن را به نوشتاری دیگر وامی گذاریم.

۱۴. در پایان اشاره به این نکته سودمند است که از سخنان برخی نیز ما هیچ پاسخ کارگشایی نتوانستیم به دست آوریم: «... معلوم قیامت نیست بلکه معلوم این است که قیامت خواهد آمد و این معلوم در ظرف علم موجود است؛ یعنی قیامت فعلًاً چنان امری است که پس از این خواهد رسید» (آیتی، ۱۳۸۲: ۲۸۲).

۱۵. التحصیل و بیان الحق بضمان الصدق (و تا اندازه‌ای عون /خوان الصفا علی فهم کتاب الشفای نیز) با تکرار عبارت ابن‌سینا «و لا بالسلب» را نیز افزوده‌اند (بهمنیار، ۱۳۷۵: ۲۸۷-۲۸۸؛ لوکری، ۱۳۷۳: ۳۰؛ فاضل هندی، ۱۰۸۴: ۶۴۸).

۱۶. صدرا در شرح این بخش مهم نکاتی دارد که می‌تواند در فهم این «اشارة» سودمند باشد:

ثم اقتضاء السلب وجود الموضوع - كإيجاب - وإن كان ظاهراً، لكن الشیخ نبه عليه بأن يطلق الحكم على شيء يستلزم الإشارة إليه، والإشارة يستلزم وجود المشار إليه، وإليه أشار بقوله:

«لأنّ قولنا: «هو» يتضمن إشارة، والإشارة إلى المدعوم والذى لا صورة له بوجه من الوجوه في الذهن محال.»

لفظة «هو» كنایة عن الموضوع، وكان المراد به الضمير الذي في قولنا: «ا» هو «ب».

قيل: ذكر «هو» أو إضمار معناها في النفس غير لازم في الحكم، واللازم نفس الرابطة، وهي ليست معنى هو بعينها ولا فيها إشارة، وذكر «هو» ونحوه على سبيل الاستعارة.

قلنا: المراد صحة ذكره في كل خبر وإن لم يكن لازماً، وبذلك يتم الكلام على أن المدعى بديهي، وما يذكر للدلالة عليه بيته، فلا وقع للمناقشة عليه.

و لا يبعد أن تكون «هو» إشارة إلى الرابطة وتضمنها للإشارة لاقتضائتها ارتباط أحد الأمرين بالأخر، وهو لا يتصور بدون توجّه العقل إليهما (شيرازى، ۱۳۸۲: ۳۸۸-۳۸۹).

۱۷. می دانیم که بسیاری از فیلسوفان بر این باورند که تصور مخصوص نمی تواند حاکی از خارج و متعلقی باشد و تنها هنگامی که علم تصدیقی گردد واقع نمایشود.

۱۸. با این همه، به نظر ما دیدگاه «بالقوه» ابن سینا برپایه برخی از مبادی فلسفه اسلامی با/صلاح‌های فراوان قابل بازسازی است به گونه‌ای که چنین اشکال‌هایی بر آن وارد نباشد (یا کمتر وارد باشد). این امر مهم را در مقاله «بازسازی راه حل «بالقوه» ابن سینا در حیث التفافی به گذشته و آینده برپایه نوعی کل گروی حداقلی» نشان داده‌ایم.

فهرست منابع

- آیتی، محمدابراهیم. (۱۳۸۲). مقولات و آراء مربوط به آن، چاپ سوم، تهران: دانشگاه تهران.
- ابن رشد. (۱۳۷۷). تفسیر ما بعد الطبیعه، چاپ اول، جلد سوم، تهران: انتشارات حکمت.
- ابن رشد. (۱۹۸۰م). تلخیص کتاب المقولات، تحقیق: محمود قاسم و تکمیل و تقدیم و تعلیق: بتورث و هریدی، قاهره: الهيئة المصرية.
- ابن سینا. (۱۳۸۵). الهیات شفاء، تحقیق: حسن حسن زاده آملی، قم: بوستان کتاب قم.
- ابن سینا. (۱۳۷۹). التعليقات، چاپ چهارم، قم: دفتر تبلیغات اسلامی.
- ابن سینا. (۱۳۷۵ ه). الشفاء، المنطق، ۵ - البرهان، راجعه و قدم له: ابراهیم مذکور، تحقیق: ابوالعلاء العفیفی، القاهره: الهيئة العامة لشئون المطبع الامیریة.
- ابن سینا. (۱۳۸۵ ه - ۱۹۶۵م). الشفاء، المنطق، ۶ - جدل، راجعه و قدم له: ابراهیم مذکور، بتحقیق: احمد فؤاد الاهواني، القاهره: الهيئة العامة لشئون المطبع الامیریة.
- ابن سینا. (۱۹۷۰). الشفاء، المنطق، ۳ - العبارة، تصدیر و مراجعة ابراهیم مذکور، بتحقیق: محمود الخصیری، القاهره: دارالکاتب العربي للطباعة و النشر.
- ابن سینا. (۱۳۷۱). المباحثات، تحقیق و تعلیق: محسن بیدارفر، الطبعة الاولى، قم: بیدارفر.
- ابن سینا. (۱۳۱۵). دانشنامه علایی (منطق و فلسفه): بتصحیح و تحشیه: احمد خراسانی، تهران: چاپخانه مرکزی تهران.
- ابن سینا. (۱۳۷۸ ه - ۱۹۵۹م). الشفاء، المنطق، ۲ - المقولات، راجعه و قدم له: ابراهیم مذکور، بتحقیق الاساتذة: الأب قنواتی - محمود الخصیری - فؤاد الاهواني - سعید زاید، القاهره: اداره نشر التراث العربي.
- ابن سینا. (۱۳۷۳). برهان شفاء، ترجمه و پژوهش: مهدی قوام صفری، چاپ اول، تهران: فکر روز.
- ابن سینا. (۱۴۰۰ ه)؛ رسائل، قم: انتشارات بیدارفر.

ابن سينا. (١٤٠٥ هـ - الف). منطق المشرقيين، قم: منشورات مكتبة آية...العظمى مرعشى نجفى.

ابن سينا. (١٤٠٥ هـ - ب). القصيدة المزدوجة في المنطق، قم: منشورات مكتبة آية...العظمى مرعشى نجفى.

ابن سينا. (١٣٦٤). النجاه، چاپ دوم، تهران: مرتضوى.

ابن سينا. (١٤٢٠ هـ- ١٩٩٩ م). رسالة في اقسام العلوم العقلية، در: دائرة المعارف الفلسفه الاسلامي، يصدرها: فؤاد سزكين، المجلد ٤٢، في اطار جامعه فرانکفورت - جمهوريه المانيا الاتحاديه: منشورات معهد تاريخ العلوم العربيه و اسلاميه.

ابن سينا. (١٣٨٣ - الف). الاشارات و التنبيهات مع شرح الطوسي، الطبعه الاولى، الجز الاول، قم: البلاغه.

ابن سينا. (١٣٨٣ - ب). الاشارات و التنبيهات مع شرح الطوسي، الطبعه الاولى، الجز الثالث، قم: البلاغه.

ابن سينا. (١٣٥٣). فصل فيما هي صناعه المنطق، در: منطق و مباحث الفاظ، تحقيق مهدى محقق و توشى هيکو ایزوتسو، تهران: دانشگاه تهران: ٢ و ٣.

ابن سينا. (٢٠١٥). الهدایه في المنطق، تحقيق: محمد احمد عبدالحليم، جلد ١، بيروت: دار الكتب العلميه.

ارسطو (١٩٨٠). منطق ارسطو، حققه و قدم له: عبدالرحمن بدوى، الطبعه الاولى، الكويت: وكالة المطبوعات و بيروت: دار القلم.

برهان مهرizi، مهدى و غلامرضا فياضى. (١٣٨٩). «ماهیت حکایت از دیدگاه مشهور و استاد فياضى»، معرفت فلسفى، سال هفتم، شماره چهارم، صص ٣٨-١١.

بهمنيار بن المرزيان. (١٣٧٥). التحصيل، تصحيح و تعليق: مرتضى مطهرى، چاپ دوم، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.

حائرى مازندرانى، محمد صالح. (١٣٦٢). حكمت بوعلی سينا، جلد سوم، تهران: علمى.

بررسی دیدگاه ابن سینا درباره حیث التفاتی به گذشته و آینده
(مهدی اسدی)

۸۷

حائری یزدی، مهدی. (۱۳۸۰). سفر نفس: تقریرات استاد دکتر مهدی حائری یزدی، به کوشش: عبدالله نصری، چاپ اول، تهران: انتشارات نقش جهان.

حلّی، حسن بن یوسف. (۱۴۲۱ هـ - ۱۳۷۹ ش). *الاسرار الخفیہ فی العلوم العقلیہ*، الطبعه الاولی، قم: مرکز الابحاث و الدراسات الاسلامیة: قسم احیاء التراث الاسلامی.

حلّی، حسن بن یوسف. (۱۴۱۹ق). *نهایہ المرام فی علم الكلام*، تحقیق: فاضل عرفان، چاپ اول، جلد دوم، قم: مؤسسه الإمام الصادق ع.

خوانساری، حسین. (۱۳۷۸). *الحاشیہ علی الشفاء (الاہمیات)*، تحقیق: حامد ناجی اصفهانی، قم: دبیرخانه کنگره آقا حسین خوانساری، چاپ اول

رازی، فخرالدین ابن خطیب. (۱۴۱۱ هـ). *المباحث المشرقیة فی علم الاہمیات و الطبیعیات*، چاپ دوم، جلد اول، قم: انتشارات بیدار.

رضایی، رحمت الله. (۱۳۸۴). «باور و حیث التفاتی»، معرفت فلسفی، سال سوم، شماره دوم، صص ۷۵-۱۰۰

سیزوواری، ملا هادی. (۱۳۶۹ - ۱۳۷۹). *شرح المنظومه*، تصحیح و تعلیق: آیت الله حسن زاده آملی، و تحقیق و تقدیم: مسعود طالبی، چاپ اول، جلد سوم، تهران: نشر ناب.

شاکری، محمد تقی. (۱۳۸۹). *حیث التفاتی و حقیقت علم در پدیدارشناسی هوسرل و فلسفه اسلامی*، قم: بوستان کتاب.

شیرازی، صدرالدین محمد بن ابراهیم. (۱۳۸۲). *شرح و تعلیقه بر الہیات شفا*، تصحیح، تحقیق و مقدمه دکتر نجفقلی حبیبی، تهران: بنیاد حکمت اسلامی صدرا

شیرازی، صدرالدین محمد بن ابراهیم. (۱۹۸۱). *الحكمة المتعالیة فی الاسفار العقلیة الاربعة*، چاپ سوم، جلد چهارم، بیروت: دار احیاء التراث.

طالقانی، محمد نعیم. (۱۴۱۱ ق). *منهج الرشاد فی معرفة المعاد*، تحقیق: رضا استادی، چاپ اول، جلد اول، مشهد: آستان قدس رضوی.

طباطبایی، محمدحسین. (۱۴۲۴ق). *نهایہ الحكمه*، تصحیح و تعلیق: عباس علی زارعی سیزوواری، قم: مؤسسه النشر الاسلامی.

علوی عاملی، سید احمد. (بی‌تا). مفتاح الشفا و العروة الوثقی، نسخه‌ی خطی، کتابخانه مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی، شماره ۱۷۸۷.

فاضل هندی، بهاءالدین محمد بن تاج‌الدین حسن بن محمد اصفهانی. (۱۰۸۴ق). عون اخوان الصفا علی فهم کتاب الشفا، نسخه خطی، کتابخانه مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی، شماره بازیابی: ۱۹۲۰

کاکایی، قاسم؛ مقصودی، عزت. (۱۳۸۸). «نقد و بررسی "وجود ذهنی" از دیدگاه ابن سینا»، پژوهش‌های فلسفی - کلامی، دوره ۱۰، شماره ۴۰، صص ۲۶-۵.

لاهیجی، عبد الرزاق. (۱۴۲۸). شوارق الإلهام فی شرح تجرید الكلام، تحقيق: اکبر اسد علی زاده، جلد چهارم، قم: مؤسسه الامام الصادق، ج ۴

اللوکری، ابوالعباس فضل بن محمد. (۱۳۷۳). بیان الحق بضمان الصدق، العلم الالهی، تحقيق: دکتر سید ابراهیم دیباچی، تهران: مؤسسه بین المللی اندیشه و تمدن اسلامی.

مصطفی‌یزدی، محمد تقی. (۱۳۸۶-الف). شرح الهیات شفاء (مشکات ۱-۲)، چاپ اول، قم: مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی.

مصطفی‌یزدی، محمد تقی. (۱۳۸۶-ب). آموزش فلسفه، چاپ هفتم، جلد اول، تهران: شرکت چاپ و نشر بین الملل.

مصطفی‌یزدی، محمد تقی. (۱۳۸۷). شرح الهیات شفاء (مشکات)، تحقيق و نگارش: عبدالجواد ابراهیمی‌فر، چاپ اول، جلد سوم، قم: مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی.

مصطفی‌یزدی، محمد تقی. (۱۴۰۵ه). تعلیقیه علی نهایه الحکمة، چاپ اول، قم: مؤسسه در راه حق.

ملکیان، مصطفی. (۱۳۶۹). جزء شرح نهایه الحکمة، قم: مؤسسه حوزه و دانشگاه.

بررسی دیدگاه ابن سینا دربارهٔ حیث التفاتی به گذشته و آینده
 (مهدی اسدی)

نراقی، مهدی. (۱۳۸۰). *شرح الالهیات من کتاب الشفاء*، به اهتمام: مهدی محقق، چاپ اول، تهران: موسسهٔ مطالعات اسلامی دانشگاه مک گیل شعبهٔ تهران با همکاری دانشگاه تهران.

-Aristotle. (1991). *Complete Works*. The Revised Oxford Translation. Edited by Jonathan Barnes. Princeton, N.J.: Princeton University Press.





پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی